United Nations ECE/ADN/27/Corr.1

Economic and Social Council

Distr.: General 24 September 2014

English

Original: English and French

Economic Commission for Europe

ADN Administrative Committee

European Agreement concerning the International Carriage of Dangerous Goods by Inland Waterways (ADN)

Draft amendments to the Regulations annexed to ADN¹

Corrigendum

1. Page 6, 1.2.1, amendment to definition of Protective shoes

For EN ISO 20346:2004 read EN ISO 20346:2014

2. Page 10, amendment to 1.6.7.1.2 (a)

The correction does not apply to the English version.

3. Page 10, amendment to 1.6.7.1.2 (b)

For after the date indicated), read after the date indicated;

4. Page 14, footnote to 1.8.1.2.1

The correction does not apply to the English version.

5. Page 15, amendment to 1.16.6.4

For according to 1.16.6.4 to the authority competent to issue the new certificate of approval read according to 1.16.1.4 to the competent authority that will issue the new certificate of approval

6. Page 19, amendment to 2.2.7

The correction does not apply to the English version.

Distributed in German by the Central Commission for the Navigation of the Rhine under the symbol CCNR/ZKR/ADN/27/Corr.1.

7. Page 33, amendment to 3.2.3.3 and 3.2.4.3, new remarks 41 and 42 for column (20)

The correction does not apply to the English version.

8. Page 37, amendment to chapter 3.3, SP 594

For the existing text, substitute

SP 594 Amend to read as follows:

"594 The following articles, manufactured and filled according to the provisions applied in the country of manufacture, are not subject to the requirements of ADN:

- (a) UN No. 1044 fire extinguishers provided with protection against inadvertent discharge, when:
- they are packaged in a strong outer packaging; or
- they are large fire extinguishers which meet the requirements of special packing provision PP91 of packing instruction P003 in 4.1.4.1 of ADR;
- (b) UN No. 3164 articles, pressurized pneumatic or hydraulic, designed to withstand stresses greater than the internal gas pressure by virtue of transmission of force, intrinsic strength or construction, when they are packaged in a strong outer packaging.

NOTE: "Provisions applied in the country of manufacture" means the provisions applicable in the country of manufacture or those applicable in the country of use.".

9. Page 42, amendment to Part 3, Chapter 3.3, new special provision SP 663, after the third indent under "Scope"

Insert

Radioactive material; nor

10. Page 52, amendment to 5.4.1.2.5.1 (g)

The correction does not apply to the English version.

11. Page 53, amendment to new paragraph 5.5.3.1.5, last sentence

Delete

12. Page 60, amendment to 7.2.4.77, Table

The correction does not apply to the English version.

13. Page 65, amendment to 8.6.3, question (14)

Delete the following instruction:

"Insert "O" under the vessel column and "-" under the column loading/unloading place."

14. Page 65, amendment to 8.6.3, question (19)

For ** Only during loading operations read ** To be filled in only if vessel is to be loaded

15. Page 66, amendment to 9.3.1.15.1 (a), transverse extent

For the existing text, substitute

"9.3.1.15.1 (a) transverse extent

Replace "0.79 m, or when applicable, the distance allowed by section 9.3.4, reduced by 0.01 m;" by "0.79 m inboard from the vessel's side at right angles to the centreline at the level corresponding to the maximum draught, or when applicable, the distance allowed by section 9.3.4, reduced by 0.01 m;"

16. Page 68, amendment to 9.3.2.15.1 (a), transverse extent

For the existing text, *substitute*

"9.3.2.15.1 (a) transverse extent

Replace "0.79 m, or when applicable, the distance allowed by section 9.3.4, reduced by 0.01 m;" by "0.79 m inboard from the vessel's side at right angles to the centreline at the level corresponding to the maximum draught, or when applicable, the distance allowed by section 9.3.4, reduced by 0.01 m;"

17. Page 68, amendment to 9.3.x.21.10

For the amendment to 9.3.3.21.10, replace "9.3.2.27" by "9.3.3.27".

18. Page 71, amendment to 9.3.3.15.1 (a), transverse extent

For the existing text, *substitute*

"9.3.3.15.1 (a) transverse extent

Replace "0.59 m, or when applicable, the distance allowed by section 9.3.4, reduced by 0.01 m;" by "0.59 m inboard from the vessel's side at right angles to the centreline at the level corresponding to the maximum draught, or when applicable, the distance allowed by section 9.3.4, reduced by 0.01 m;"